Генеральная Ассамблея

4 February 2004
Russian

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 41 повестки дня

Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей

Проект резолюции, представленный Председателем Генеральной Ассамблеи

Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей

Генеральная Ассамблея,

подтверждая Декларацию и План действий, содержащиеся в заключительном документе специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей, озаглавленном «Мир, пригодный для жизни детей»¹, и признавая, что их осуществление является крупным вкладом в дело защиты прав и повышения уровня благосостояния детей,

ссылаясь на Конвенцию о правах ребенка², представляющую собой наиболее универсальный в истории договорно-правовой документ по правам человека, и факультативные протоколы к ней,

ссылаясь также на свои резолюции, посвященные специальной сессии по положению детей, включая резолюцию 57/190 от 18 декабря 2002 года, в которой она, в частности, постановила включить в повестку дня своей пятьдесят восьмой сессии пункт, озаглавленный «Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей», и рассмотреть его на пленарном заседании,

ссылаясь далее на свою резолюцию 57/270 В от 23 июня 2003 года о комплексном и скоординированном осуществлении решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической и социальной областях и последующей деятельности в связи с ними,

учитывая, что некоторые ограниченные по срокам и поддающиеся количественной оценке обязательства, изложенные в Декларации и Плане действий, должны быть выполнены к 2007 году, а ряд других — к 2010 и 2015 годам,

¹ Резолюция S-27/2, приложение.

² Резолюция 44/25, приложение.

1. *приветствует* доклад Генерального секретаря о последующих мерах по выполнению решений специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей³;

2. *принимает к сведению* первые успехи, достигнутые в осуществлении Декларации и Плана действий¹ правительствами и межправительственными и неправительственными организациями, и поддержку, оказанную им соответствующими учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций;

3. *призывает* государства-члены, которые еще не сделали этого, разработать или укрепить национальные планы действий и, где это уместно, региональные планы действий, включив в них комплекс ограниченных по срокам и поддающихся количественной оценке конкретных целей и показателей, и в этой связи рекомендует сотрудничать со структурами гражданского общества, включая неправительственные организации, работающие в интересах детей и с детьми, а также с самими детьми, с тем чтобы обеспечить выполнение обязательств, взятых на специальной сессии по положению детей и других крупных соответствующих конференциях и встречах на высшем уровне Организации Объединенных Наций, в частности на Саммите тысячелетия;

4. *настоятельно призывает* все соответствующие специализированные учреждения, фонды и программы системы Организации Объединенных Наций и рекомендует межправительственным и неправительственным организациям и гражданскому обществу всецело содействовать выполнению обязательств, изложенных в заключительном документе двадцать седьмой специальной сессии, озаглавленном «Мир, пригодный для жизни детей», и информировать Генерального секретаря о предпринимаемых ими действиях;

5. *просит* Детский фонд Организации Объединенных Наций продолжать готовить и распространять, тесно сотрудничая при этом с правительствами, соответствующими специализированными учреждениями, фондами и программами системы Организации Объединенных Наций и всеми другими соответствующими субъектами, где это уместно, информацию о прогрессе, достигнутом в осуществлении Плана действий;

6. *просит* руководящие органы соответствующих специализированных учреждений обеспечить, чтобы учреждения, действуя в рамках своих мандатов, в максимально возможной степени способствовали достижению целей, изложенных в Плане действий, и через Экономический и Социальный Совет в полной мере информировать Генеральную Ассамблею о достигнутом прогрессе и необходимых дополнительных мерах, используя существующие механизмы и процедуры отчетности;

7. *просит также* Генерального секретаря продолжать регулярно информировать Генеральную Ассамблею о прогрессе, достигнутом в осуществлении Декларации и Плана действий;

8. *постановляет* в 2007 году провести торжественное пленарное заседание, дата которого будет определена на ее шестидесятой сессии, для рассмотрения последующих мер по выполнению решений ее двадцать седьмой специальной сессии и прогресса, достигнутого в осуществлении Декларации и

³ A/58/333.

Плана действий, на основе доклада, который будет подготовлен Генеральным секретарем, и призывает Председателя Генеральной Ассамблеи окончательно решить организационные вопросы, проконсультировавшись с государствами-членами;

9. *постановляет также* включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят девятой сессии пункт, озаглавленный «Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей».